



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À :

Agence Parcs Canada
635, 8^e Avenue S.-O., bureau 1300
Calgary (Alberta) T2P3M3
Télécopieur : 403-292-4475

INVITATION TO TENDER

APPEL D'OFFRES

AMENDMENT / MODIFICATION

002

Tender To: Parks Canada Agency
 We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefor.

Soumission à : l'Agence Parcs Canada
 Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du Chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

Comments - Commentaries

Issuing Office - Bureau de distribution

Agence Parcs Canada
Bureau 1300
635, 8^e Avenue S.-O.
Calgary (Alberta) T2P3M3

| | | |
|---|---------------------------------|--|
| Title-Sujet Remise en état de routes – route Transcanadienne et route Emerald Lake Parcs nationaux Banff et Yoho | | |
| Solicitation No. - No. de l'invitation 5P420-16-5026/A | | Date: 13 avril 2016 |
| GETS Reference No. – No de référence de SEAG PW-16-00728141 | | Amendment No. - N° de la modif. 002 |
| Solicitation Closes: | | |
| at – à 14 h | on – le 19 avril 2016 | Time Zone - Fuseau horaire MDT - HAR |
| F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/> | | |
| Address Inquiries to: - Adresser toute demande de renseignements à : Nathaniel Harrison – nathaniel.harrison@pc.gc.ca | | |
| Telephone No. - No de téléphone (403) 292-4572 | | Fax No. – No de FAX: (403) 292-4475 |
| Destination of Goods, Services, and Construction: Destinations des biens, services et construction: See Herein – Voir ici | | |

TO BE COMPLETED BY THE BIDDER (type or print)

| | |
|--|-------------|
| Vendor/Firm Name | |
| Address - Adresse | |
| Name of person authorized to sign on behalf of the Vendor/Firm Nom de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur | |
| Title - Titre | |
| Telephone No. - N° de téléphone: _____ | |
| Facsimile No. - N° de télécopieur: _____ | |
| Signature | Date |

Modification 002

La présente modification est publiée pour apporter des corrections au cahier des charges.

Sous : **Section 01 71 00 – EXAMINATION AND PREPARATION**

Supprimer : **Article 1.5 Layout Requirements**

Remplacer par :

1.5 SURVEY REQUIREMENTS

- .1 The Departmental Representative shall identify the location of all work sites.
- .2 The Contractor shall be responsible for all other survey and layout work identified in the Contract documents and as required to complete the works including but not limited to:
 - .1 Establishing lines and levels, locate and layout, by instrumentation.
 - .2 Staking for grading, cut and fill.
 - .3 Staking for slopes and top of embankment, sub-base course, base course and centreline for paving.
 - .4 Establishing culverts, catch basin structures, invert elevations and locations.
 - .5 Layout for interim and final lane markings, including those for intersection treatments
 - .6 Re-establishing the start and finish of “No Passing Zones”, Passing Lanes or at new limits as directed by the Departmental Representative
 - .7 Re-establishing Reference Survey Control Points that are in danger of being damaged or destroyed.
- .3 Survey Accuracy:
 - .1 All survey work shall be tied into the existing Control Monument Network with grid coordinates in UTM Zone 11 NAD 83. Departmental Representative will provide information on Control Points.
 - .2 All traverses will be closed and balanced. All level loops and traverses will be tied into the Control Monument Network.
 - .3 Secondary Control Points will be tied into and relative to Control Monument Network. Accuracy for Control Point surveys shall be to second order:
 - .1 Horizontal shall be less than $r = 5(d+0.2)$ where “r” is in cm and “d” is in km
 - .2 Vertical shall be less than $0.008 \times k$ where k is distance in kilometres.
 - .4 Staking accuracy shall be:
 - .1 In bush areas, all elevations shall be within 0.1m of correct elevation.
 - .2 In open ground, all elevations shall be within 0.05 m of correct elevation.
 - .3 On highway surface, all elevations shall be within 0.01 m of correct elevation.
- .4 The Contractor shall provide cut sheet reports to the Departmental Representative for all stages of road construction to demonstrate that the defined construction tolerances have been achieved.
- .5 The Departmental Representative will complete quality assurance construction survey measurements to verify grades and alignment, interim survey re-measurements for excavation limits and final neat line measurements to verify payment quantities for completed works.

Sous : **Section 31 24 00 – ROADWAY & DRAINAGE EXCAVATION**
Supprimer : Article 1.3.5.1
Remplacer par :

- 1.3.5.1 Excavating unnecessarily beyond lines indicated in the Contract documents, with exception of unavoidable slide material. Do not measure slide material, when such slides are attributable to negligence.

Toutes les autres modalités demeurent inchangées.